Tafsir Al Qur'an sourate Ad Dukhan

Par Aboul Fida' Isma'il Ibn Kathir(ra)



Kufr Bi Taghut Publication

Un Seul Seigneur (Allah)
Un Seul Guide (Muhammad)
Un Seul Livre (Le Qur'an)
Un Seul but (Plaire a Allah)
Un Seul Combat
Une Seul Communauté

بسم الله الرحمن الرحيم

Louange à Allah, Nous Le louons et Lui demandons aide et pardon. Nous revenons repentants vers Lui. Nous recherchons auprès d'Allah la protection contre nos vices et nos méfaits. Celui qu'Allah guide, nul ne peut l'égarer. Celui qu'Il égare, nul ne peut le guider. J'atteste qu'il n'y a de divinité qu'Allah, Seul et sans associé, et j'atteste que Muhammad est Son serviteur et Messager. Que la prière d'Allah et Ses abondantes salutations soient sui lui, ainsi que sa famille, ses Compagnons et ceux qui les suivent dans un beau comportement jusqu'au Jour de la Rétribution! Pour ce qui suit : Qu'Allah vous fasse miséricorde, mes chers frères.

L'édition **Kufr bi Taghut Publication** est née dans le but de présenter des livres de référence, combattus et interdits par les Tawaghit, afin de réhabiliter l'honneur des héros défenseurs du Tawhid. Elle a également pour objectif de diffuser la science utile et obligatoire. Mais aussi de rendre accessible gratuitement beaucoup de livres, corrigés quant à leurs traductions, formats ou présentations.

44 - Ad-Dukhan

بسم الله الرحمن الرحيم

1. Hâ, Mîm.
2. Par le Livre [le Qur'an] explicite.
3. Nous l'avons fait descendre en une nuit bénie, Nous sommes en vérité Celui qui avertit,
4. durant laquelle est décidé tout ordre sage,
5. c'est là un commandement venant de Nous. C'est Nous qui envoyons [les Messagers],
6. à titre de miséricorde de la part de ton Seigneur, car c'est Lui l'Audient, al 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient],
7. Seigneur des cieux et de la terre et de ce qui est entre eux, si seulement vous pouviez en avoir la conviction.
8. Point de divinité à part Lui. Il donne la vie et donne la mort, et Il est votre Seigneur et le Seigneur de vos premiers ancêtres.

Allah a fait descendre le Glorieux Qur'an dans une nuit bénie qui est la "Nuit du Décret" au mois de Ramadan, comme Il est dit dans ce verset: [Ces jours sont] le mois de Ramadan au cours duquel le Qur'an a été descendu s2v185. Allah ne cesse pas d'avertir les hommes et de les mettre en garde en leur montrant ce qui leur est utile et ce qui leur est nuisible afin de ne plus avoir aucune excuse au jour du jugement dernier.
(durant laquelle est décidé tout ordre sage) Durant la nuit du Décret, ou du Destin, les décisions sont prises de la Tablette gardée pour être transmises aux anges scribes, ainsi ce qui aura lieu toute l'année (qui suivra)

s'agit-il des termes de la vie des hommes, leurs parts de ce monde etc... Ces décisions sont immuables et sagement élaborées.
(c'est là un commandement venant de Nous) qui arrivera tel Allah l'a décidé, l'a prédestiné et l'a révélé.
(C'est Nous qui envoyons [les Messagers],) aux hommes pour leur réciter et communiquer les versets d'Allah et leur montrer Ses signes afin qu'ils croient: (à titre de miséricorde de la part de ton Seigneur, car c'est Lui l'Audient, al 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient]) Lui le Seigneur des cieux et de la terre et de ce qu'il y a entre eux, leur créateur et qui en dispose, si seulement les hommes croient, ont la foi et y sont convaincus. En vérité, il n'y a de Divinité (qui mérité l'adoration) que Lui, Il donne la vie et la mort, Il est votre Seigneur et le Seigneur de vos premiers ancêtres.

9. Mais ces gens-là, dans le doute, s'amusent.
10. Eh bien, attends le jour où le ciel apportera une fumée visibles
11. qui couvrira les gens. Ce sera un châtiment douloureux.
12."Seigneur, éloigne de nous le châtiment.Car, [à présent] nous croyons".
13. D'où leur vient cette prise de conscience alors qu'un Messager explicite leur est déjà venu,
14. Puis ils s'en détournèrent en disant:"C'est un homme instruit [par d'autres], un possédé".
15. Nous dissiperons le châtiment pour peu de temps; car vous récidiverez.

16. Le jour où Nous userons de la plus grande violence et Nous Nous vengerons.

Les associateurs sceptiques qui, après que la vérité évidente leur ait été parvenue, doutent toujours et restent mécréants, sont menacé par Allah : (Eh bien, attends le jour où le ciel apportera une fumée visibles) A cet égard Masrouq rapporte: "Entrant dans la mosquée de Koufa, nous trouvâmes un homme qui expliquait aux croyants le sens du verset: (Eh bien, attends le jour où le ciel apportera une fumée visibles) en leur disant: "Savez-vous ce qu'est cette fumée? Elle surgira le jour de la résurrection pour boucher les oreilles et les yeux des hypocrites. Quant aux croyants, elle leur sera comme un simple rhume très léger".
Nous retournâmes ensuite chez Ibn Mass'oud(ra) et nous lui répétâmes les propos de cet homme. S'étant allongé, Ibn Mass'oud s'assit pris par une certaine peur et répondit: "Allahتعالى a dit à votre Prophèteﷺ :Dis:"Pour cela, je ne vous demande aucun salaire; et je ne suis pas un imposteur.s38v86. Il est du savoir que l'homme dise: "Allah est savant" quand il n'a pas connaissance d'une chose, et je vais vous rapporter ce hadith: "Quand les gens de Quraysh tardèrent à se convertir à l'Islam et demeurèrent inflexibles devant le Messager d'Allahﷺ, ilﷺ appela Allah à les frapper des années (semblable aux années) de disette du (temps de) Yusuf. Ils furent pris par la fatigue et la faim au point où ils mangèrent les os et les bêtes mortes. Ils levaient leurs regards au ciel et ne voyaient qu'une fumée -Suivant une variante: L'homme voyait comme une fumée qui remplissait l'espace entre

lui et le ciel à cause de sa lassitude". Allah dit: (Eh bien, attends le jour où le ciel apportera une fumée visibles qui couvrira les gens. Ce sera un châtiment douloureux). Les hommes vinrent alors trouver le Messager d'Allahﷺ et lui dirent: "- Demande à Allah d'envoyer de la pluie à Moudar car elle a péri". Le Messager d'Allahﷺ s'exécuta et la pluie tomba. Puis cet autre verset fut révélé: (Nous dissiperons le châtiment pour peu de temps; car vous récidiverez).

Et Ibn Mass'oud de poursuivre: "Ce châtiment sera-t-il écarté d'eux au jour de la résurrection? Car une fois replongés dans le bien-être ils revinrent à leur mécréance. Allahتعالى fit descendre: (Le jour où Nous userons de la plus grande violence et Nous Nous vengerons) et ce fut le jour de la bataille de Badr".

Enfin Ibn Mass'oud conclut: "Cinq (signes) ont déjà fait leur apparition: La fumée, (la victoire) des Romains, (le fendillement) de la lune, la plus grande violence et les conséquences inéluctables (le lizam)" (Ce hadith a été rapporté par Ahmad, Tirmidhi et Nassaï et on trouve son origine dans les deux Sahihs).

D'autres exégètes ont répondu que le signe de la fumée n'a pas encore été produit, plutôt il est l'un des signes avant-coureur de l'Heure Ultime, comme on le trouve dans ce hadith rapporté par Houdhayfa Ibn Oussaïd Al-Ghifari(ra) que le Prophèteﷺ vint vers nous du côté de 'Arafa et nous dit: "L'Heure ne viendra pas avant que vous voyez dix signes: Le lever du soleil de l'Ouest, la

Fumée[1], la Bête, l'arrivée d'Ya'jouj et Ma'jouj, l'arrivée de 'Issa et du Dajjal, trois Khousouf (pluriel de Khasf, engloutissement de la terre et de tout ce qu'elle contient) un Khasf à l'Ouest, un Khasf à l'Est et un Khasf dans la Péninsule d'Arabie et le dernier d'entre eux est un feu qui émergera de l'Est et qui conduira les gens ou regroupera les gens ; il passera la nuit avec eux là où ils passent la nuit et il passera le jour avec eux là où ils feront leur sieste dans la journée."Abou Hourayrah(ra) a rapporté que le Prophèteﷺ a dit:"Empressez-vous de faire des (bonnes) actions avant le Dajjal, la Fumée, la Bête de la terre, l'affaire 'Amah (commune, le Jour de Résurrection) et la mort de l'un d'entre vous."(Mouslim) .
Abou Malik Al-ach'ari apporte que le Messager d'Allahﷺ a dit' "Votre Seigneur vous a annoncé la production de trois signes: La fumée qui attaque le croyant comme une sorte de rhume et le mécréant de sorte qu'il se gonfle et elle sort de ses oreilles, la bête et l'Antéchrist".
D'autres hadiths ont été rapportés dans le même sens et affirment que la fumée est l'un des signes de l'Heure.
Quant aux dires d'Allah: (Eh bien, attends le jour où le ciel apportera une fumée visibles) cela signifie que chacun le verra clairement. Ibn Mass'oud a interprété cette fumée comme étant un fantasme que les hommes voyaient sous l'effet de leur fatigue et de leur faim.
Mais ce n'était pas le cas car si cette affaire ne concernait que les Mecquois associateurs, Allah n'aurait

[1] Il est rapporté dans le Hadith de Houdayfah que parmi les signes de l'Heure est une Fumée qui remplira tout qui est entre l'Est et l'Ouest et restera sur la terre quarante jours. Le croyant sera affligé de quelque chose semblable à un froid ; l'incroyant sera comme ivre ; la fumée sortira de son nez, de ses yeux, de ses oreilles et de son rectum ('Awn al-Ma'boud).

pas dit ensuite: (qui couvrira les gens. Ce sera un châtiment douloureux).
A la vue de ce châtiment, les mécréants s'écrieront: (Seigneur, éloigne de nous le châtiment.Car, [à présent] nous croyons) Ils demanderont à Allah de leur écarter ce supplice pour croire, mais ce sera trop tard comme il est montré dans ce verset: Si tu les voyais, quand ils seront placés devant le Feu. Ils diront alors:"Hélas! Si nous pouvions être renvoyés [sur la terre], nous ne traiterions plus de mensonges les versets de notre Seigneur et nous serions du nombre des croyants".s6v27 et dans d'autres également. Ils ne formeront que de vaines promesses et Allah connaît bien leur intention quand Il a dit ensuite: (D'où leur vient cette prise de conscience alors qu'un Messager explicite leur est déjà venu, Puis ils s'en détournèrent en disant:"C'est un homme instruit [par d'autres], un possédé"). D'où leur vient cette prise de conscience alors qu'un Prophète explicite est déjà venu à eux leur transmettre le message et les avertir! Et pourtant ils l'ont traité de menteur, se sont détournés de lui et l'ont accusé de possédé.
(Nous dissiperons le châtiment pour peu de temps; car vous récidiverez) Ce verset comporte deux interprétations: " Le première: si nous éloignons momentanément notre châtiment et vous ramenons sur terre, vous reviendrez certainement à votre mécréance et votre erreur, ce qui est confirmé par ces paroles divines: Or, s'ils étaient rendus [à la vie terrestre], ils

reviendraient sûrement à ce qui leur était interdit. Ce sont vraiment des menteurs.s6v28!
La deuxième: Nous allons retarder l'application de notre châtiment que vous méritez alors que vous persévérez dans votre égarement et votre erreur. Ce retardement ou l'écartement de ce châtiment peut être réalisé avant même que le châtiment ne les atteigne, tout comme Allah a dit: Si seulement il y avait, à part le peuple de Yunus, une cité qui ait cru et à qui sa croyance eut ensuite profité! Lorsqu'ils eurent cru, Nous leur enlevâmes le châtiment d'ignominie dans la vie présente et leur donnâmes jouissance pour un certains temps.s10v98. Ce châtiment fut décidé sans leur être appliqué. Ceci ne signifie pas aussi qu'ils ont cessé toute mécréance puis ils s'y sont revenus. Tel fut aussi le cas de Chou'aib(as) quand son peuple lui avait dit:Ô Shu'ayb, toi et ceux qui ont cru avec toi. Ou que vous reveniez à notre religion." - Il dit:"Est-ce même quand cela nous répugne?"s7v88 bien que Shu'ayb n'a jamais suivi leurs croyances.
(Le jour où Nous userons de la plus grande violence et Nous Nous vengerons) Ce fut le jour de la bataille de Badr comme a avancé Ibn Mass'oud et aussi Ibn Abbas, ce qui est très probable. Mais il parait que cela aura lieu au jour de la résurrection même si Allah avait saisi les mécréants avec violence le jour de Badr.

17. Et avant eux, Nous avons déjà éprouvé le peuple de Fir'awn, quand un noble Messager leur était venu,
18. [leur disant]:"Livrez-moi les serviteurs d'Allah! Je suis pour vous un Messager digne de confiance.

19. Ne vous montrez pas hautains vis-à-vis d'Allah, car je vous apporte une Sultan (preuve, autorité) évidente.
20. Et je cherche protection auprès de mon Seigneur et votre Seigneur, pour que vous ne me lapidiez pas.
21. Si vous ne voulez pas croire en moi, éloignez-vous de moi".
22. Il invoqua alors son Seigneur:"Ce sont des gens criminels".
23. Voyage de nuit avec Mes serviteurs; vous serez poursuivis.
24. Laisser la mer calme; [telle que tu l'as franchie] ce sont, des armées [vouée] à la noyade".
25. Que de jardins et de sources ils laissèrent [derrière eux]
26. que de champs et de superbes résidences,
27. que de délices au sein desquels ils se réjouissaient.
28. Il en fut ainsi et Nous fîmes qu'un autre peuple en hérita.
29. Ni le ciel ni la terre ne les pleurèrent et ils n'eurent aucun délai.
30. Et certes, Nous sauvâmes les Enfants d'Israël du châtiment avilissant
31. de Fir'awn qui était hautain et outrancier.
32. A bon escient Nous les choisîmes parmi tous les peuples de l'univers,
33. et leur apportâmes des miracles de quoi les mettre manifestement à l'épreuve.

Avant ce peuple idolâtre (les Mecquois) Allah avait éprouvé le peuple de Fir'awn (les coptes). Un noble Prophète, Moussa(as) était déjà venu à eux, leur

demandant de lui livrer les Bani Isra'il. (Livrez-moi les serviteurs d'Allah! Je suis pour vous un Messager digne de confiance) pour vous transmettre le message de mon Seigneur. Ne détournez-vous pas des signes d'Allah par orgueil et soumettez-vous à Ses preuves et miracles.
(car je vous apporte une Sultan (preuve, autorité) évidente) et de preuves évidentes et claires.
(Et je cherche protection auprès de mon Seigneur et votre Seigneur, pour que vous ne me lapidiez pas) soit par les mauvais propos comme a dit Ibn Abbas, soit par les pierres selon Qatada, qui a commenté ce verset de la façon suivante: Je cherche la protection d'Allah qui m'a créé et qui vous a créés, pour que vous ne me fassiez aucun mal en actes ou en paroles.. (Si vous ne voulez pas croire en moi, éloignez-vous de moi) Ne me contrecarrez pas, laissez l'affaire prendre son cours normal jusqu'à ce qu'Allah tranche entre nous.
Comme son séjour parmi eux dura longtemps, leur présentant preuve après preuve, or, hélas, cela ne faisait qu'accroître leur mécréance et leur rébellion. Il devait à la fin appeler la malédiction d'Allah sur eux, ce qui fut réalisée, comme Allah a dit ailleurs: Et Moussa dit:"Ô notre Seigneur, Tu as accordé à Fir'awn et ses notables des parures et des biens dans la vie présente, et voilà, Ô notre Seigneur, qu'avec cela ils égarent [les gens loin] de Ton Sentier. Ô notre Seigneur, anéantis leurs biens et endurcis leurs cœurs, afin qu'ils ne croient pas, jusqu'à ce qu'ils aient vu le châtiment douloureux. Il dit:"Votre prière est exaucée.s10v88-89.
Allah ordonne à Moussa de quitter l'Égypte avec les Bani

Isra'il sans attendre la permission de Fir'awn : (Voyage de nuit avec Mes serviteurs; vous serez poursuivis) comme Il a dit dans un autre verset: Nous révélâmes à Moussa:"Pars la nuit, à la tête de Mes serviteurs, puis, trace-leur un passage à sec dans la mer: sans craindre une poursuite et sans éprouver aucune peur".s20v77.
Allah ordonna à Moussa(as) de laisser les flots séparés derrière lui, car après avoir gagné l'autre rive avec son peuple, Moussa voulut frapper les flots avec son bâton afin qu'ils deviennent comme un écran entre lui et Fir'awn empêchant ce dernier d'atteindre les Bani Isra'il. Il lui annonça la bonne nouvelle que Fir'awn et son peuple seront noyés.
Fir'awn et son peuple vivaient dans l'opulence comme il est montré dans les versets qui s'ensuivent: (Que de jardins et de sources ils laissèrent [derrière eux]) de champs cultivés, de belles habitations, de délices et différents biens leur procurant mille jouissances, etc... Un jour, en mâtiné, ils laissèrent tout cela pour trouver une fin désastreuse sous les flots. Le peuple opprimé jadis, les Bani Isra'il, s'emparèrent de tout ce que les coptes ont laissé derrière eux. (Il en fut ainsi et Nous fîmes qu'un autre peuple en hérita) Il a dit dans un autre verset: Et les gens qui étaient opprimés, Nous les avons fait hériter les contrées orientales et Occidentales de la terre que Nous avons bénis. S7v137.
(Ni le ciel ni la terre ne les pleurèrent) car ils n'avaient aucune bonne action pour monter au ciel et aucun lieu sur terre ne témoignant qu'ils avaient adoré Allah. Voilà pourquoi leur destin fut tranché promptement sans qu'on

ne leur accorde un répit. A ce propos, Al-Hafidh Al-Mousali rapporte, d'après Anas Ibn Malik, que le Prophète a dit: "Tout homme a deux portes au ciel: du premier il reçoit les biens et par l'autre ses paroles et actes montent. Après sa mort, les deux portes le pleurent". Puis il a récité: (Ni le ciel ni la terre ne les pleurèrent) Il évoqua le peuple de Fir'awn qui n'a fait aucun acte de bien pour que la terre le pleure, et aucune bonne parole de leurs propos ou une bonne action n'est montée au ciel.

On a rapporté aussi, d'après Abbad Ibn Abdullah, qu'un homme demanda à Ali(ra) si le ciel et la terre pleurent sur quelqu'un? Il lui répondit: "Tu me demandes sur une chose qu'aucun avant toi ne m'a demandé. Chaque individu a un oratoire sur la terre et une place au ciel d'où montent ses bonnes actions. Or le peuple de Fir'awn n'avait aucune bonne œuvre sur terre pour monter au ciel". Puis Ali récita: (Ni le ciel ni la terre ne les pleurèrent).

Moujahid a dit: "A la mort du croyant, les cieux et la terre pleurent sur lui quarante jours". On lui demanda: "La terre pleure-t- elle?". Il répondit: "Trouves-tu cela étonnant? Pourquoi la terre ne pleure-t-elle pas sur une personne qui a tant rempli ses coins par les inclinaisons et les prosternations? Et pourquoi les cieux ne le pleurent-ils pas alors que dans son vivant ses glorifications et ses louanges y produisaient comme un bourdonnement d'abeilles?".

(Et certes, Nous sauvâmes les Enfants d'Israël du châtiment avilissant de Fir'awn qui était hautain et

outrancier) Ce fut une des faveurs qu'Allah a octroyée aux Bani Isra'il en les sauvant de la tyrannie et de la cruauté de Fir'awn qui les a soumis à la servitude et à l'humiliation. Il était hautain et mécréant en même temps. A cette époque, Allah a choisi les enfants d'Israël parmi les peuples de l'univers : (A bon escient Nous les choisîmes parmi tous les peuples de l'univers, et leur apportâmes des miracles de quoi les mettre manifestement à l'épreuve) et des miracles qui constituent des preuves claires, évidentes et incontestable pour ceux qui veulent être bien guidés.

34. Ceux-là [les Mecquois] disent:

35. "Il n'y a pour nous qu'une mort, la première. Et nous ne serons pas ressuscités.

36. Faites donc revenir nos ancêtres, si vous êtes véridiques".

37. Sont-ils les meilleurs ou le peuple de Tubba' et ceux qui les ont précédés? Nous les avons fait périr parce que vraiment ils étaient criminels.

Les associateurs renient la résurrection et l'appel à une vie future et prétendent qu'il n'y a que la vie présente et toute autre vie, après la mort, n'est qu'une fausseté et qu'il n'y aura ni résurrection, ni rassemblement. Ils prennent comme prétexte leurs ancêtres qui sont morts alors que nul d'entre eux n'a été ramené. Ils lancent ce défi: (Faites donc revenir nos ancêtres, si vous êtes véridiques) Ceci est un argument erroné car la résurrection aura lieu dans l'au-delà et non ici-bas. Allah, ce jour-là, recommencera toute la création, jugera toutes les créatures et fera des mécréants le

combustible de la Géhenne, tout comme Il a, dans la vie présente, sévi contre le peuple de Tubba' (le peuple de Saba') qui fut châtié et dispersé comme nous en avons parlé (voir la sourate de Saba). Et ces Mécréants ne sont pas meilleurs que le peuple de Tubba'.

38. Ce n'est pas par divertissement que Nous avons créé les cieux et la terre et ce qui est entre eux.

39. Nous ne les avons créés qu'en toute vérité. Mais la plupart d'entre eux ne savent pas.

40. En vérité, le Jour de la Décision sera leur rendez-vous à tous,

41. le jour où un allié ne sera d'aucune utilité à un [autre] allié; et ils ne seront point secourus non plus,

42. sauf celui à qui Allah fera miséricorde. Car c'est Lui, le Puissant, le Très Miséricordieux.

Allah n'a pas créé sans but ou par jeu, les cieux et la terre et ce qui est entre eux, comme Il l'a répété dans d'autres versets dont en voici un à titre d'exemple: Nous n'avons pas créé le ciel et la terre et ce qui existe entre eux en vain. C'est ce que pensent ceux qui ont mécru. Malheur à ceux qui ont mécru pour le feu [qui les attend]! s38v27. Ces mécréants pensent-ils donc qu'ils ont été créés par pur amusement et qu'ils ne feront pas retour à leur créateur? (En vérité, le Jour de la Décision sera leur rendez-vous à tous) où ils seront jugés et rétribués suivant leurs œuvres. Ce jour-là, nul ami ne pourra rien faire pour son compagnon ou le protéger, car Puis quand on soufflera dans la Trompe, il n'y aura plus de parenté entre eux ce jour là, et ils ne se poseront pas de questions.s23v101. Personne ne pourra compter sur

l'appui d'une autre, sauf ceux auxquels Allah fera miséricorde. Il est, en vérité, le Tout- Puissant et le Miséricordieux.

43. Certes l'arbre de Zaqqûm
44. sera la nourriture du grand pécheur.
45. Comme du métal en fusion; il bouillonnera dans les ventres
46. comme le bouillonnement de l'eau surchauffée.
47. Qu'on le saisisse et qu'on l'emporte en plein dans la fournaise;
48. qu'on verse ensuite sur sa tête de l'eau bouillante comme châtiment.
49. Goûte! Toi [qui prétendait être] le puissant, le noble.
50. Voilà ce dont vous doutiez.

L'arbre de Zaqqum sera la seule nourriture du pécheur et de tout mécréant en paroles et actes. En remontant ces propos au Prophèteﷺ, Moujahid a dit que si une goutte de cet arbre tombait sur terre, elle gâcherait la vie de ses habitants. Cet aliment bout dans les entrailles comme du métal en fusion et comme de l'eau bouillante. Allah dira à Ses anges: "Prenez cet homme!", et voilà un groupe formé de soixante-dix mille ange l'appréhenderont pour le traîner et le pousser vers le milieu de la Géhenne où ils lui verseront de l'eau bouillante sur la tête. Allah a dit ailleurs: tandis que sur leurs têtes on versera de l'eau bouillante,s22v19 qui fera fondre ce qui est dans leurs ventres de même que leurs peaux.s22v20. On a déjà montré, en commentant la sourate du Pèlerinage (022) que l'ange frappe la tête du mécréant avec une massue de fer qui lui fend la tête, on

y verse ensuite de l'eau bouillante qui circule à travers ses entrailles et sort de ses talons. Nous implorons le Seigneur de nous épargner un tel supplice.
(Goûte! Toi [qui prétendait être] le puissant, le noble. Voilà ce dont vous doutiez) en les réprimandant et en se moquant d'eux. Abou Bakr Al-Houdhali rapporte, d'après Ikrima, que le Messager d'Allahﷺ rencontra Abou Jahl- qu'Allah le maudisse- et lui dit: "Allah m'a ordonné de te dire: "Malheur à toi! Malheur, et encore: Malheur à toi! Malheur!" Abou Jahl lâcha le pan de son vêtement qui tenait à la main et répondit: "Ni toi ni ton compagnon (Allah) ne pouvez rien contre moi. Tu sais bien que je suis l'homme le plus redoutable dans le désert. Je suis le puissant et le plus noble" Allah le fit tuer à la bataille de Badr et l'humilia. En lui rappelant ses propos, Il lui dit: (Goûte! Toi [qui prétendait être] le puissant, le noble. Voilà ce dont vous doutiez) Ce supplice, les mécréants en doutaient et n'y croyaient pas. Mais, au jour de la résurrection, ils constateront qu'il est une vérité. Allah a dit à cet égard: Voilà le feu que vous traitiez de mensonge. Est-ce que cela est de la magie? Ou bien ne voyez-vous pas clair?s52v14-15.

51. Les pieux seront dans une demeure sûre,
52. parmi des jardins et des sources,
53. Ils porteront des vêtements de satin et de brocart et seront placés face à face.
54. C'est ainsi! En Nous leur donnerons pour épouses des houris aux grands yeux.
55. Ils y demanderont en toute quiétude toutes sortes de fruits.

56. Ils n'y goûteront pas à la mort sauf leur mort
première. Et [Allah] les protégera du châtiment de la
Fournaise,
57. c'est là une grâce de ton Seigneur. Et c'est là
l'énorme succès.
58. Nous ne l'avons facilité dans ta langue, qu'afin qu'ils
se rappellent!
59. Attends donc. Eux aussi attendent.

Par contre, les gens pieux qui craignent Allah, seront dans des paisibles demeures au milieu des jardins et des sources d'eau, vêtus de satin et de brocart, reposant face à face. Ils auront pour épouses des houris vierges aux grands yeux qui auront l'éclat du rubis et le corail.s55v58 dont aucun homme ni Djinn ne les auront approchées. Dans un hadith que rapporte Anas, il est dit: "Si une houri crachait dans une mer abyssale et saumâtre, sa salive l'aurait rendue douce et agréable". (Ils y demanderont en toute quiétude toutes sortes de fruits) non cueillis d'avance, ni interdits, plutôt ils leur seront disponibles à tout temps et pour toujours. (Ils n'y goûteront pas à la mort sauf leur mort première) une expression qui signifie aussi: après leur première mort, ils vivront éternellement. Il est cité dans les deux Sahihs que le Messager d'Allahﷺ a dit: "La mort sera apportée le Jour de la Résurrection sous la forme d'un bélier Amlah (noir et blanc) et il sera abattu entre le Paradis et l'Enfer. Alors on dira:"O gens de l'Enfer, vie éternelle sans mort et ô gens du Paradis, vie éternelle sans mort."(Rapporté par Boukhari et Mouslim).

Abou Sa'id et Abou Hourayra(rahm) rapportent que le Messager d'Allahﷺ a dit: "On dira aux bienheureux du Paradis: "Vous y resterez sains sans tomber malades, vous y vivrez sans mourir, vous goûterez les délices sans connaître l'indigence et vous demeurerez toujours jeunes sans vieillir"(Rapporté par Mouslim)

(Et [Allah] les protégera du châtiment de la Fournaise) car Allah les a préservés du supplice de la fournaise, par une grâce de Lui. Il est cité à ce propos dans un hadith authentique que le Prophèteﷺ a dit: "Œuvrez, recherchez la perfection dans vos œuvres, soyez modérés en les appliquant et sachez que nul n'entrera au Paradis grâce à ses œuvres" On lui demanda: "Même pas toi ô Envoyé d'Allah?" Il répondit "Même pas s'il s'agit de moi à moins qu'Allah ne m'enveloppe de sa miséricorde et Sa grâce"(Rapporté par Boukhari).

(Nous ne l'avons facilité dans ta langue, qu'afin qu'ils se rappellent!) en le rendant compréhensible dans la langue arabe qui est la plus éloquente, la plus claire et la meilleure de toutes les langues. Peut-être les hommes réfléchiront-ils et en profiteront-ils. Et pour réconforter et rassurer Son Prophète, Allah lui dit:

(Attends donc) comme ils sont eux-mêmes dans l'attente, car ils sauront bientôt à qui la victoire sera accordée et quelle parole sera la plus élevée. L'une et l'autre seront à toi ô Muhammad ainsi qu'à tes frères parmi les Prophètes et les Messagers, car Allah a promis:Allah a prescrit:"Assurément, Je triompherai, Moi ainsi que Mes Messagers".s58v21 et Il a dit aussi:Nous secourrons, certes, Nos Messagers et ceux

qui croient, dans la vie présente tout comme au jour où les témoins [les Anges gardiens] se dresseront [le Jour du Jugement], au Jour où leur excuse ne sera pas utile aux injustes, tandis qu'il y aura pour eux la malédiction et la pire demeure.s40v51-52